

TORONTÁL

Ára 1 Din	Szerkesztőség és kiadóhivatal: Vel Becskerek, Obiljyeva (Zápolya) u. 1	POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP	Az előfizetés ára:		Ára 1 Din
	Telefonszámok: Szerkesztőség 281 Kiadóhivatal 21 Sürgőnycim: Torontál, Veliki Becskerek		Felelős szerkesztő: Dr. MARA JENŐ	Egész évre . 300 D Negyedévre . 75 D Félévre . . . 150 D Havonta . . . 25 D	

Redukálják a minisztériumokat.

A radikális-klub elfogadta a kormány tervezetét.

— Beogradi tudósítónk jelentése. —

Beograd, dec. 18.

A kettős ünnep dacára a radikális képviselői klub ülést tartott, amelyen a központi vezetésről szóló törvényjavaslatot vitatta meg.

Rankovity Mihajlo radikális képviselő, a balszárny vezére, a kormány javaslatának megvitatása alkalmával kijelentette, hogy helyén volna, ha a törvényjavaslat megtárgyalását olyan ülésre hagynák, amikor az összes képviselők jelen vannak, mert ezuttal a karácsonyi szünet kihirdetése miatt sokan már elutaztak Beogradból.

A többség nem fogadta el Rankovity javaslatát és megvitatatta a törvényjavaslatnak a minisztériumok megszüntetéséről intézkedő részét. A klub szótöbbséggel elfogadta a kormány javaslatát, mely szerint a szociálpolitikai, agrárreform és törvényegységesítő minisztériumot felszólítják.

A görögországi választások.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Athén, dec. 17.

Venizeloszt egyhangulag választották meg Athén képviselőjévé. A választások teljes eredményét holnap reggel fogják közzétenni.

A magyar kölcsön ügye.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Páris, dec. 17.

Robert Cecil hírlapírók előtt kijelentette hogy a péntek megegyezés nagy lépéssel segíti elő a magyar kölcsön ügyét. A Népszövetség tanácsa hír szerint kedden már befejezi üléseit. Ebben az esetben a magyar albizottság még néhány napig ülésezni fog.

Páris, dec. 17.

A Népszövetség tanácsulése legkésőbb csütörtökön fejeződik be. A magyar kölcsön ügyében a döntés valószínűleg januárra toódik el.

A tárgyalások programszerűen folynak. A komplikációk, amelyekről egyes híradások szólnak, nem olyan természetűek, amelyek veszedelmet jelenthetnének a kölcsönre.

A Times arról cikkezik, hogy a kisenyente a kölcsön husz százalékát jóvátételre kívánja fordítani. A cikk hangoztatja, hogy a kölcsönből a törlesztés tartama alatt jóvátételre semmitsem lehet fordítani. A jóvátételt egyelőre teljesen ki kell kapcsolni.

A kormány tárgyal a klerikális párttal.

A német-klub ellenzéki szereplése.

Beograd, dec. 18.

Az istóbbi napokban két nagyfontosságú esemény történt, amely kihatással van a kormány helyzetére is. Az egyik döntő jelentőségű esemény Uzunovity és Jankovity miniszterek lemondása, a másik pedig a német képviselői klub ellenzéki magatartása. A német képviselők ugyan az indennitásoknál ellenzéki állást foglaltak el, mert — kijelentéseik szerint — nem engedhetik meg, hogy a közmunkaerőről szóló rendelkezések a tizenkettedekbe is bekerüljenek.

Bár a német-klub nem óhajt ellenzékbe menni s csak egyes esetekben helyezkedik a kormánnyal

szembe, a radikális-párt mégis okulva a tapasztaltakon, mindenképpen azon fáradozik, hogy helyzetét jobban megerősítse s függetlenítse a kormány pozícióját a kispártok — mint amilyen a német- és dzsemijel-párt — akaratától. Politikai körök véleménye szerint komoly kilátás van, hogy a karácsonyi ünnepek alatt érdemleges tárgyalásokban folytatódna a radikális és klerikális vezetőférfiak között most folyó megbeszélések. Befolyásos radikális képviselők jelentése szerint remélik, hogy a tárgyalások már a közeljövőben meg egyezésre vezetnek.

Franciaország és Németország között nincs többé nézeteltérés.

Páris, dec. 17.

Hosch német ügyvivő találkozása Poincaréval ma végbement. Poincaré megkérte volt az ügyvivőt, hogy fejtegetéseit foglalja írásba. A francia kormány ezekre azután a legsürgősebben megfogja adni a választ.

Hosch délután átadta Poincarének az írásos ismertetést, amelyről a francia külügyminisztériumban azt tartják, hogy igen jó benyomást keltezték és hogy

Franciaország és Németország között nincs többé nézeteltérés a tárgyalások anyagának tekintetében.

Páris, dec. 17.

A Temps jelenti Brüsszelből, hogy a brüsszeli német ügyvivő meg-

jelent Jaspárnál és a párisi német ügyvivőhöz hasonlóan lépéseket tett. A megbeszélés után hivatalos kommunikéket adtak ki, amely szerint Németország azt a kívánságát fejezte ki, hogy Franciaországgal és Belgiummal közvetlenül tárgyalhasson a jóvátétel kérdéséről.

Páris, dec. 17.

Poincaré vasárnap este elküldte választát Hosch nagykövetségi tanácsosnak, amelyet az nyomban továbbított Berlinbe. Franciaország kijelenti, hogy kész tárgyalni Németországgal, de ismételtlen kijelenti, hogy a jóvátételi bizottság jogkörét nem engedi szűkíteni. A békeszerződés revíziójáról szó sem lehet.

Leszámolás a gyűlölet politikával.

Benes a nemzetiségi együttműködésről.

Bratislavából jelentik: Szombaton avatták fel az amerikai ifjak egyesületének, az YMCA-nak gyönyörű új palotáját Bratislavában. A megnyitó ünnepségen felolvasták Benes üdvözlő sorait, aki többek között a következőket írta:

— A szabadság elérése után nemzetünknek egy bizonyos küldetést kell betöltenie a praktikus humanizmus terén, el kell követni mindent, hogy hozzájáruljunk a háboru hatása nak likvidálásához és arra törekszünk, hogy segítsünk visszaáll-

tani a nemzetközi megértést és a népek együttműködését. A nemzetiségek közötti megértés ntjában a túlzott nacionalizmus és az irredentizmus állanak és hogy a nemzetiségek közötti megértést kiépíthessük, az ezek elleni küzdelem egy része a békemunkának és a nemzetiségi politikának. Arra, hogy együttműködünk a nemzetiségekkel, már ma is megvannak a szociális, gazdasági és kulturális előfeltételek. Ezeknek az alapoknak szélesebb bázist kell nyújtani és arra kell törekedni, hogy a nemzetek komolyan vegyék a béke gondolatát.

Le kell számolnunk a gyűlölet, az erőszak és a despotizmus politikájával.

Tüdőbetegdispensair Novi Becsejen.

A becskerek példát követésre talált.

— A „Torontál” tudósítójától. —

Becskekerek, dec. 18.

Megírta a „Torontál”, hogy Novi Becsejen, a becskerek példán felbuzdulva, akciót indítottak tüdőbeteg dispensair felállítására. A mozgalomhoz Becskerek adta az impulzust s Novi Becsejen is éppen oly nagyfokú áldozatkészségre és megértésre találtak az agilis kezdeményezők, mint annakidején a becskerekiek. Novi Becsejéről hetente kétszer ötven szegénysorsu ember járt be a városba, hogy az itteni ingyenes ambulatóriumban kezeltesek magukat s ez a szám mutatta leginkább annak szükségességét, hogy feltétlenül meg kell szervezni ebben a városnak beálló nagyközségben is a díjtalan rendelőt.

Az akció, amelynek élén Nadaski Gyura főszolgabíró és Kosztity dr. közjegyző állottak, meghozta gyümölcsét. A napokban kezdte meg működését a nov becejli tüdőbeteg dispensair, mely sok betegnek nyújt ingyenes segítséget. Jótékony munkáját megéri a község szegényebb lakossága, mely máris sürűn veszi igénybe a nélkülözhetetlenül fontos egészségügyi intézményt. A dispensair vezetője Vaszuty Mladen dr. novibecejli orvos.

Az écskai vörhenyjárvány a valóságban.

Öt esetről tud a bányai egészségügyi főnökség.

Becskekerek, dec. 18.

A vörhenyjárvány, a Becskerekben elterjedt hírek szerint a szomszédos Écska és Perlez községben nagy méreteket öltött. Mivel a járvány, abban az esetben, ha valóban oly fenyegetően lépett fel, Becskerek város lakosságát is komolyan fenyegeti, azért utána jártunk az ügynek, hogy meggyőződjünk, mennyiben felel meg a valóságnak a nyugtalanító hír.

A bányai egészségügyi főnökség vezetője, Kovacsivity Dusan dr. — akit ebben az ügyben felkerestünk — kijelentette, munkatársunk előtt, hogy a vörhenyjárványról érkezett legújabb jelentések korántsem tüntetik fel veszélyesnek a helyzetet. Écska községben hat megbetegedés történt, a betegek közül egy meghalt egy pedig felgyógyult. A jelenlegi állapot tehát négy eset. Perleztől egyetlen egy megbetegedést jelentettek be. A járási orvos az utasításhoz híven minden intézkedést megtett, hogy a járvány továbbterjedését megakadályozza, ami ezideig sikerült is.

Az Ady Társaság első matinéja.

Beeskerek, dec. 18.

Az Ady Társaság idej első matinéját nagyszámú közönség jelenlétében december 16-án délelőtti 11 órakor tartotta meg a Kaszinó nagytermében.

Az első felolvasó ülést tradíciószerűen minden esztendőben Ady Endre emlékének szenteli a társaság. Így a mostani matiné is csak Ady Endrével foglalkoztak. Nagy Andor hírlapró, aki Ady Endre utolsó napjaiban volt a nagy költő mellett, szép színes meleg szavakkal mondotta el megfigyeléseit a költőnek ezekről az utolsó pillanatairól. A közönség lélekzefojtva követte az elbeszélő szavait, amelyekben még egyszer átélte amaz utolsó napok izgalmait, a forradalom lázas vajadását, a nagy költő magát emésztő küzdelmeit. A meleg szívvel, szerető szemmel látott emlékezőket a közönség lekesen megtapsolta.

Ezután Marjaseviczné Schmiermund Bözsi énekelte néhány Ady-Reinitz-dalt. Szép, meleg hangja, megjelenítő előadása, elegáns szimpatikus megjelenését valóságos ünnepléssel a közönség. Nagy, meleg, őszinte sikere volt.

Ezután Hódi Géza festőművész tárlatát tekintette meg a közönség és ezzel az Ady Társaság idej szezonjának első felolvasó ülése véget ért.

Vakmerő betörés a belvárosban.

Beeskerek, dec. 18.

Vakmerő betörés történt vasárnap délután hat és hét óra között a város belterületében fekvő Veresmartiova (Uri) utcában. A 15-ös számú házban lakó dr. Végh Lajos ügyvéd lakásán tetek látogatást a hivatalos vendégek s onnan nagyértékű ékszereket vittek el.

A betörés délután hat és hét óra tájban történt. A lakásban a kérdésre valószínű, hogy a tettes, aki figyelte a házat, ezt az alkalmas időt használta fel tervének keresztülvitelére. A kiskapu tetejére felszögezett kiálló vasszöveget előzőleg legörbítette s csak azután ugrott át az udvarra. A kapu felső deszkája a nagy teherrel vagy akkor, vagy pedig távozáskor letört s azt ott találták meg később a földön. A betörő a fedett folyosóra vezető ajlón nyitott be s végigjárva két szobán, felnyitotta az összes szekrényeket és fiókokat. Valamennyi szekrényt zárjaiban kulcs volt, így minden nehézség nélkül felnyithatta, csak az egyiknél használt alkulesot. Nagy sietségben összepakolt minden ékszert, ami keze ügyébe akadt. Magával vitt egy dobozt, ezerhatszáz dinár készpénz tartalommal, egy gyöngyökkel kir-

A becskerekai betörőkirály a vádlottak padján.

Öt évi fegyházra ítélte el a büntető tanács.

Beeskerek, dec. 18.

Pénteken egy ismert becskerekai beltrő és tolvaj állott a törvényszék büntető tanácsa előtt. Szabó Jóska volt a vádlott, akit eddig három ízben ítéltek el a becskerekai büntető tanács s eddig minden esetben furlangos módon megszökött a fogházból. A „nagy reményre” jogosult suhanc a múlt évben betört a királyi ügyészségre is, ahol a büntelraktárból több értékebb corpus delictit vitt el s még a volt fogházórét sem kímélte meg, hanem őt is kifosztotta.

Legutóbbi szökése után hónapokig a határban bujkált. Éjszakánként bejött a városba, hogy tehetségét érvényesítse. Sikert is több örizetlenül hagyott lakásban hivatalosan bár, látogatást tennie s mindenünne emlékképpen több-kevesebb értékű holmit vitt magával. Többszöri szereplés után végleg eltűnt a város láthatáráról. Megunta az állandó veszéllyel járó betörés mesterségét és békésebb terrenumon használta fel két keze munkáját. Jankov Most község közelében egy bégaparti elárvult házikóban kosárfonó műhelyt nyitott s békés mesterséggel töltötte napjait.

A Béga partja bőven nyújtotta a nyersanyagot, a hajlékony fűzfavesszőt, a kezűgyességben pedig, hogy a vesszőkből formás kosarakat készíthessen, a becskerekai fogházban szerzett gyakorlatot. Készítményei olcsó árúknál fogva rövidesen leverték a szomszédos falvak kosárfonó mestereinek versenyképességét s hamarosan nagy híre kelt a jankovmosi olcsó műhelynek. A nagy népszerűség megártott Szabó Jóskának. A hatóságoknak fülébe jutott az eset s utána nézett, miért adhatja oly olcsó áron készítményeit az ismeretlen iparos. Hamarosan kitudódott, hogy a kosárfonómester nem más, mint a retteget Szabó Jóska, Beeskerek réme, akinek lelkiismeretét rengeteg betörés és lopás terheli.

A tizenkilenc éves suhanc így került vissza szeptemberben régi lakóhelyére, a becskerekai fogházba. Pénteken délelőtti vezették a bíróság elé, hogy ítélkezzenek felette.

Bunity Iván dr., a tanács elnöke felolvasta a terjedelmes vádiratot, amely nem kevesebbel, mint tizenegyrendbeli lopással vádolta Szabó Józsefet. Leginkább ruhaneműket

kott értékes függő, egy rubin és briliáns gyűrűt, egy duplafedelű aranyórát, aranytűt, ezüst dobánytartót, több kisebb ékszertárgyat, egy nagy pénztárcát, melyben nemzetközi pénzügyi temény, tüzlőtöl-

lopott és élelmiszereket, mely utóbb részint meg is került.

Elsőnek a vádlottat hallgatták ki. A kopottas szürke kabátba és viseltes nadrágba öltözött suhanc, ki-fejezéstelen, majdnem bárgyú arccal állt bírói előtt. Haja fésületlenül omlott szét a fején s kezével többször idegesen végigsimított a homlokába esuszó fürtökön. Gyorsan, szinte hadarva beszélt, majd később megnyugodott s lassabban ejtve ki a szavakat, védekezett. Mindössze hat lopást ismert be, a többi a leghatározottabban tagadta. A tanácselnök azon kérdése, hogy miért vallotta be a további lopásokat a rendőrségen, azt felelte, hogy veréssel presszionálták ki belőle a vallomást.

Utána Mirkov Dusan rendőrőrmestert hallgatta ki a bíróság, aki a nyomozásról számolt be. Szabó vádjaira, hogy a rendőrségen bántalmazták, kijelentette, hogy a vádlott minden kényszerítés nélkül beismerie a vádratban felsorolt bűnököt.

A személyi adatokat felsoroló okmányokat olvasták fel ezután, a melyekből kiderült, hogy a tizenkilenc éves betörő kilenc évet töltött javítóintézetben s eddigelé három ízben volt büntetve. Először fél évi, azután egy évi, végül pedig három évi fegyházzal sújtották. Makimovity Szevriszlav királyi ügyész vád- és Podvinec Izó hivatalból kirendelt védő védbeszéde után a bíróság felfüggesztette a tárgyalást s az ítélet kihirdetését délután három órára tűzte ki.

Röviddel három óra után közölte Bunity dr. elnök a bíróság határozatát, mely szerint Szabó Jóska hatrendbeli lopás büntetésében bűnösnek mondja ki s a bűnbe való többszöri visszaesést súlyosbító körülménynek véve, öt esztendői fegyházra ítélte. Ötrendbeli lopásban a vádat nem látták beigazoltnak s ezért ezekből kifolyólag megszüntették ellene az eljárást.

A vádlott a fejét esóválta, amikor megtudta, hogy öt évet kell ülnie, rövid ideig tartó „munkásságáért”. Abban a hitben volt, hogy tizenegy lopás miatt ítéltek el s csak amikor tudatták vele, hogy öt esetben találtak bűnösnek, nyugodott meg az ítéletben. Az ügyész és védő nem nyújtott be fellebbezést s így az ítélet jogerőre emelkedett.

vények és okiratok voltak. A fehérneműhöz, mellyel pedig telve voltak a szekrények, esodálatosképpen nem nyult a betörő.

A rendőrség a károsult feljelentésére megindította a nyomozást.

HIREK

— dec. 18.

A király születésnapjának megünneplése. Tegnap ünneplte Beeskerek lakossága az ország népével egyetemben uralkodójának, I. Aleksander királynak születésnapját. Ez alkalommal, mint mindenütt az országban, teljes munkaszünet volt. Az üzleteket zárva tartották s a kávéházak is bezárták ajtóikat az ünnepi istentisztelet idejére. Délelőtti tíz órára megteltek a templomok közönséggel, hogy résztvegyenek az ünnepi istentiszteletben. Utána a katonaság és az egyesületek felvonultak a Kralja Petra (Fő) téren felállított pódium előtt, amelyen a hatóság és a katonaság vezetői foglaltak helyet. Térzene adott finálét a délelőtti ünnepségeknek. Este hét órára kivilágították az összes ablakokat. Röviddel hét óra után fáklyamenet járta be a forgalmasabb utcákat katonazenekarral az élén. A menet a megyeháza épülete elé vonult, ahol a katonaság a zenekar muzsikája mellett nemzeti táncot járt. Az ünnepi nap befejezésül a tiszti kaszinó este 9 órakor a vármegyeháza nagytermében fényes bált rendezett, amelyen a város polgárságának színe-java ott volt. A bál közönsége a legjobb hangulatban volt együtt a reggeli órákig.

Beogradból jelentik: A király születésnapját Beograd városa az idén is ünnepi díszszel ülte meg. A székesegyházban és az összes beogradi templomokban ünnepi istentiszteletet celebráltak, amelyen résztvettek a polgárságon kívül a hatóságok és a katonaság vezetői is. A székesegyházban tartott istentiszteleten megjelentek a kormány, a diplomáciai kar tagjai és a képviselők. Délután a gárda zenekara hangversenyt adott a Terrazián.

A Protity-pártot ujjaszervezik. Beogradból jelentik: A független radikálisok (Protity-pártiak) tegnap délelőtti a beogradi „Imperial” szállóban látogatott gyűlést tartottak, amelyen megállapították, hogy a radikális pártban még mindig olyan a helyzet, hogy szükség van egy külön párt megszervezésére. A gyűlésen elhatározták, hogy a párt szócsövét a „Radikal” című lapot, amely rövidebb idő óta szünetelt, újhól megindítják és megkezdik a leghatásosabb módon a párt újbóli megszervezését.

A polgármester házipatronsusa. Aleksity Bogoljub polgármesternek szerdán van a háziünnepe, szvecsarja. Arra való tekintettel, hogy építés alatt álló lakása nem készült el, az ünnepséget nem tartja meg s helyette a városi szegényház lakóit vendégeli meg.

Hódi Géza festőművész tariaa délelőtti tíz órától délután ötig nyitva a Kaszinóban. Belépődij nincs.

Mélyen leszállított árak!

Szővet, selyem, barsony, flanel, pargét, zefír, vászon nagy választékban.

Meglepő olcsó árak!

AZ „ARANY CSIGGA”-NAG

Üegszebb karácsonyi ajándékot legjobb minőségben

legolcsóbb árban

csak nálam kaphat.

Csucs János Vel. Beeskerek, Aleksandrova u. 1.

Mélyen leszállított árak!

Batist, ettamin, crep-de-chine, asztalaemü, ágygarnitúra, csipkefüggöny, paplanok, butorszővet nagy választékban.

Meglepő olcsó árak!

Személyi változások a városnál.
A becskerekai városgazdai állás betöltése felett péntek délelőtt döntött a városi tanács s úgy határozott, hogy a négy pályázó közül Szavin Milutint nevezi ki. Szavin felsőbb gazdaság ismét végzett s így a tanács a legalkalmasabbnak találta a városi gazdasági hivatal vezetésére. — Napholz Sándor, a regália pénztárosa új hivatali beosztást kapott, amennyiben a városi kiadóba helyezték át. A jövedéki hivatalba Gruncsity Iván adóhivatali tisztviselő került pénztárnak.

Az első hó...

Az égen piszkos, szürke felhők kergették egymást, amelyekben a néphét szerint — Garabonciás diák ült, lent a földön azonban az ákác-fák lombjai még zölden bólogattak azok felé, akik hitték abban, hogy az ősz végleg legyőzte a rettegve várt telet és talán a tavasz is korábban fog most beköszönteni mint máskor. A melegágyakból ibolyák feje kandikál elő és a nők tavaszt mimelve tüzték a tavasz hírnökeit kacéran hátravetett boájukra. A tél azonban — amely ott leselkedett valahol a távoli hegyek mögött — megelégedte az emberek boldog mosolygását, hémérföldes eszímáival hatalmasat lépett, megrázta bozontos szakállát, amelynek nyomán hűvös szél futott végig az utcákon és nyomukban ezrenyi-ezer hópihe szállongott. A tél kegyetlen korbácsolással üzte, hajította őket és a fehér hóhelyek összekeverődve a hideg őszi esővel, vad táncot jártak a kihalt utcákon. Rátelepedtek a zölden maradt falevelekre, amelyek a hideg ölelés alatt összefacsarodtak, mint az emberek szívei, akik tavaszvártukban most keservesen és kegyetlenül csalódtak. Mert itt a tél. Itt van immár feltartóztatathatatlannal és már ma előre küldte hírnökeit, az apró hópiheket, amelyek lassan cikázva hulltak a földre és a sáros utcákon mint fel-feltűnedező elolvadó fehér fátyol fedték el a tél vigyorgó arcát, amely csak nevetni tud a földi szenvedéseken.

Megszűnik a Bécsi Magyar Ujság. Wienből jelentik, hogy az emigrációnak legelső és legrégebbi ujságja, a Bécsi Magyar Ujság anyagi válságba került és bejelentette, hogy megjelenését beszünteti.

Retta büvészmeister illuzionista és fregoli előadásaira december 22-ére és 23-ára jegyek már kaphatók az Orientnél.

A Kadima vasárnapi műsoros táncdelutánja nagy siker jegyében folyt le. Ezuttal a rendesnél jóval terjedelmesebb programmal szórakoztatta a közönséget az agilis sportegylet kulturszakosztálya. Első számnak a „Büvös szék“ című egyfelvonásos Karinthy bohózat került színre. A főszerepben Róna Tibor nyújtott kitünő alakítást, aki az államtitkárt játszotta nagy sikerrel. Az államtitkárné szerepében Grünberger Ilonka kedves színpadi megjelenésével jól hatott, míg Pollák László a miniszter szerepét ügyesen játszotta, ugyyszintén jó volt Krausz Dezső (feltáló), Krammer László (titkár), Ágoston Miklós (Sziv Sándor író). A kisebb szerepekben Löffelholz Imre, Székely Laci és Kohn Sándor járultak hozzá a darab sikeréhez. A műsor második pontja Spira Károly énekszáma volt. A közönség ezuttal is sok tapsal jutalmazta felléptét. A műsor második énekszáma a „Kis madmoisell“ következett ezután. Sohn Malvin lágy és behéjelő hangja sok megérdemelt tapsot kapott. Negyedik szám a „Mi kell a férfiaknak“ című táncművet, amelyet Leokutza Juci kedves játéka és táncát vitt sikerre. A dícső-égen osztoznak vele Török Ferenc, Pollák László, Gerő Miklós és Róna Tibor, akik ötletes táncukkal meglepetést nyújtottak. A zongorakíséretet minden számnál Molnár Jenő látta el ügyesen. Program után jól sikerült tánc következett.

Nem lesz karácsonykor amnesztia. Budapestről jelentik, hogy Nagy Emil igazságügyminiszter megcáfolta az amnesztia forgalomba került híreket. Az általános amnesztia — mondta a miniszter — tönkretenne minden hitet az igazságszolgáltatásban.

A Kadima társasvácsorája. Szombat este volt a Kadima sportegylet első társasvácsorája a Koronaszállóbeli klubhelyiségében, amelyen az egyesület tagjai kívül számos vendég vett részt. Pillis Ede a vácsora keretében meleg szavakban üdvözölte a megjelenteket. Az egybegyűlt vendégsereg a késő éjjeli órákig a legjobb hangulatban maradt együtt.

Med. Univ. dr. Vlastimir Ivković megyei közkórházi orvos rendel 3-5 óráig d. u. és megbeszélésre. Kralja Aleksandrova u. 13. (Stagelschmidt üzlete felett.)

Adomány az árvaháznak. Legó Jánosné 10 kiló finom lisztet, almát és diót küldött az árvaháznak.

Kulturstély. A helybeli zsidó kulturbizottság legközelebbi kulturstélyét december 19-én, szerdán fél 9 órakor tartja a Chevra-ház nagytermében. Az estélyen Volla Gyula tanár tart előadást „A kultúra és a zsidóság“ címen. Ezenkívül szavaltatok és énekszámok is lesznek. Az estélyen vendégeket is szívesen látnak.

Ötvenezer font helyett két penny. Az angol választási programbeszédnek során Lord Derby Liverpoolban tegnap egy érdekes esetre hivatkozott, amely megdöbbentő példája annak, hogy a valorizáció elmaradása mily hihetetlen értékkülönbségeket teremt a pénzügyek nemzetközi vonatkozásaiban. Lord Derby egy angol pénzügyes esetét hozta föl, aki a háboru előtt ötvenezer font sterlinget adott kölcsön gyár alapítás céljaira egy német vállalkozónak. A kölcsönben nem volt kikötve, hogy a német vállalkozó aranyban tartozik visszafizetni az összeget. A német üzletről most egyenlített ki tartozását papírmárkában: kerekén két pennyt fizetett a félszáz ezer fontért.

Egy kis csehszlovák vasuti statisztika! Egy ruszinszkói lap írja: Minden kommentár nélkül közöljük a következő „sokat mondó“ statisztikát: A vasutügyi minisztérium kiszámítása szerint a múlt évben 141 összeütközés és 1570 kislás történt a köztársaság területén. 95 vasutas, 3 postatisztviselő, 40 utas és 221 a vasut kötelekbe nem tartozó ember halt meg. Megsebesült 1169 személy. A kimutatás szerint minden napra egy haláleset és 3 sebesülés esik a vasuti forgalomban.

Nagy földrengés Columbiában. Londonból jelentik, hogy Columbiában nagymérvű földrengés volt, amely kétszáz embert követelt áldozatul.

Átutalások, hitellevelek és csekkek az összes bel- és külföldi piacokra, valamint valutabiztosítások árukitételre kaphatók — a beogradi pénzügyminisztérium felhatalmazása alapján — a Szerb Szövetkezeti Bank R.-T. fiókjánál (Srpska Zadrúzna Banka D. D.), Veliki Beeskerék. — Telefon 43 és 47.

Ami Önnek kell, az a valódi Elsa-fluid! Ez az igazi háziszor, mely megszünteti fájdalmait! Próbaküldemény 27 dinár. Feller V. Jenő gyógyszerész, Stubica Donja, Central 202. sz. (Horvátország.)

*** Ajándék minden bevásárlónak.** December folyamán minden egyes vevőjének azt a kedvezményt nyújtja Potven György harisnyakirály, hogy a bevásárlási ár tíz százalékának megfelelő értékű ráadást ingyen ad a vevő választása szerinti cikkből.

*** Kurirunk minden másnapon rendszeresen Beogradba megy.** Banatska Trgovačka Agencija. Aleksandrova u. 27. Telefon 32.

*** Átutalásokat és csekkkiírásokat** — a fennálló miniszteri rendeletek értelmében — Wien, Prága, Budapest, Berlin, Temesvár, valamint a többi összes külföldi piacokra, továbbá exportörök részére valutabiztosításokat legjutányosabban eszközöl a Nagybecskerek Takarékpénztár. Veliki Beeskerék, Koronaszálló épület. Telefon: Pénztár 16. Vezérigazgató 52.

*** Nikkelezni, galvanizálni** Krausz-nál Veliki Beeskerék. Telefon 329.

A világhírű svajc Bally és Popper-cipők a legjobbak. Kaphatók Liptay Dezsőnél Veliki Beeskerék.

TÖZSDE

December 17.

Zürich. (Zárlat.) Newyork 573, London 2509, Páris 3030, Milano 2492 és fél, Prága 1678 és fél, Wien 00080 és hétényolcad, Budapest 00301, Beograd 650, Bukarest 290, Varsó üres, Berlin 000.000.000.0130, Szófia 410.

Budapest. (Zárlat.) London 93100—97500, Páris 1130—1196.

Az értékpapírpiac

(Árak 1000 koronákban — Zárójelben a legutóbbi záró árfolyamok)

Angol-Magyar	(88)	84
Magyar Alt. Hitel	565	590
Pesti Magyar Keresk.	(1153)	1190
Leszáml. és Pénzv.	(95)	96
Pesti Hazai	(39'5)	3910
Hermes váltóüzlet	(6)	73
Salgótarjáni	(585)	610
Rimamurányi	(99)	105
Égisz	(4)	500
Dél cukor	(110)	440
Horvát cukor	(850)	625

Gegezebb karácsonyi ajándék!

Szövet- és selyemruhák, jum-perek, mellények, sálak, kárpokokban nagy választék!

Azslay Julia kalap- és módivatterme, Nemanjina (Jenő hurog) utca 7 szám, Tunner-felő ház

M. Tomuc & M. Markov.

Van szerencsénk a nagyérdemű közönség tudomására adni, hogy f. hó 17-iki kezdettel küldjük ki embereinket, hogy saját termésű borainkat a n. é. közönséggel megismertessük. Borainkat zárt palackokba töltve:

I. Vrsacko Staro Vno és II. Vrsacko Staro Vno

néven fogjuk áruba bocsájtani.

Bátorkodunk felemlíteni, hogy úgy a minőség, mint az ár tekintetében versenyen kívül áll.

A bort minden nap, vagy megállapodás szerint, minden felár felszámítása nélküli házhoz szállítjuk.

I. Vrsacko Staro Vno 4-50 Din

II. Vrsacko Staro Vno 4 Din

2297

Kiváló tisztelettel

M. TOMUC & M. MARKOV.

Vel. Beeskerék, Árpád-utca 17. Telefon 79.

Karácsonyi ajándéku kiválóan alkalmas cikkek!

Gyönyörű, divatszínű nyakkendők, elegáns férfi-
ingek, férfi- és női-bőrtárcák, finom kivitelű női-
manikűrkészletek, eredeti francia parfümök stb.

Dajkovic és Petrovacsinaál.

Meghívó.

A novitibeji „Hangya” fogyasztási és értékesítő szövetkezet f. é. december hó 16-án d. u. 2 órakor a volt ref. fiúiskolában

közgyűlést

tart.

Targy:

1. A szövetkezet felszámolása.
2. Folyó ügyek.

Novitibeji, 1928 december 9.

2326

igazgatóság.

Azonnali belépésre keresek
ket jobb családból való fiut

tanoncnak

rövidárúnykereskedésembe.

Balázs Andor.

2323

Házadás Perlezen.

Igen kedvező feltételek mellett és mérsékelt áron kerül eladásra Perlezen egyike a legszebb házaknak. A ház a főutcán van s 16 helyiségből áll, nagy úzlettel, állványokkal és pultokkal; az udvarban kut, istálló, szénraktár, szinek, mosókonyha és 4 árnyékszék van; ezenkívül van egy kis ház, amely 4 helyiségből és egy külön tágas udvarból áll.

Az épület bankoknak, nagy birtokosoknak, kereskedőknek, különösen terménykereskedőknek és fakereskedőknek igen alkalmas.

A feltételek és az ár megtudhatók Páter S. Filipović bankigazgatónál Perlezen (Bánát). 2287

A Menyasszony-nál

a rendes árak karácsonyi bevásárlásnál

10%-al leszállitva!

Kézműáruval dusan felszerelt és ujonnan bevezetett férfitárcák, valamint jól szortirozott szőnyegraktárát, amelyeknek kidolgozása a legjobb és az árak versenyen kívül állók, ajánlja

tisztelettel

PERA RADOVANOVIĆ

A „MENYASSZONY”-CÉG

VELIKI BECSKEREK, ALEKSANDROVA (FŐ) UTCA 1. SZ.

2264

Beocsini portland-cement

Özv. Gottmann Jakabné és Fiai cégnél
Veliki Becskerek. 2241

Nagy bánati gőzmalom megbízható

buzabevásárlókat keres.

2325

Ajánlatok „BUZA” jelige alatt e lap kiadóhivatalához kéretnek.

Prima minőségű

2299

burgonya

kapható Krunska u. 3. szám alatt. Telefon 65. Ugyanott jókarban levő teljes pekfelszerelési készlet eladó

A legszebb karácsonyi ajándékok

Játékszerek

Bőrárak

Kötött női blouzek és

Jumperek

Illatszerek

Harisnyák

Pamutok



Kalapok

Nyakkendők

Fehérneműk

Keztyük

Esőköpenyek

Galotschni

Linoleum

BUKOVÁČZ ISTVÁN divatáruházában

Kralja Petra trg
(Főter) saját ház.

Nagy karácsonyi vásár!

Melyen leszállitott árak!

Nagy választék arany-, ezüst-, kinaezüst tárgyakban, zseb-, fali-, inga- és ébresztőórákban

Goldberg Mihály ékszerésznél Vel. Becskerek, Fő-u.

Legmagasabb áron veszek tört aranyat és ezüstöt, briliánsköveket és antik tárgyakat.

2315

Elvállalok minden e szakmába vágó javításokat.

Prandell Rezső és Fia

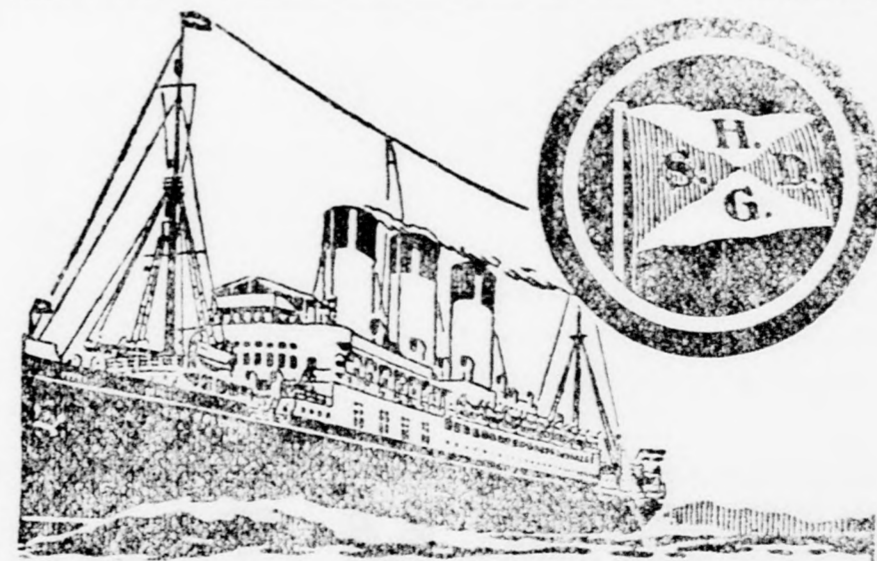
Alapított 1888. Vel. Becskerek, Aleksandrova utca 15. Alapított 1888.

A közelgő karácsonyi ünnepekre ajánlják dusan felszerelt raktárukat a legjobb minőségű

kávé, tea, rum, cognac, cacao, teasütemények, mandula, mogyoró, mazsola, aprószőlő, chocolate, füge, stb.-ben, továbbá karácsonyfadísz, karácsonyfagyertya és gyertyatartó, szaloncukorkákban.

Legolcsóbb árak!

Pontos kiszolgálás.



Hamburg-Délamerikai Gőzhajózási Társaság

A legnagyobb, leggyorsabb és legszebb hajók a legkitünőbb berendezéssel I. II. és III. osztályu utasok részére

indulnak:

December	20-án	„Antonio Delfino”	
	22-én	„Tucuman”	
	31-én	„Vigo”	
Január	10-én	„Cap Norte”	619
	11-én	„Madeira”	
	24-én	„Vilagarzia”	

Hamburgból

Argentiniába, Braziliába és Uruguayba.

Mindenemű felvilágosítást készséggel nyújt a

Jugoszláviai vezérügynökség ZAGREB, Petrinjska ulica 73.

Ügynökségek: Beograd, Balkanska 49. • Vel. Becskerek, Svetosavska 18. • Bitoli, Bankarska 13.